

Notice of election to be given by returning-officer.

"5419. Eight days at least before the twentieth day of June, in the year in which a general election is to be held, the returning-officer shall give public notice, in the form G, under his signature, setting forth:

a. The place and time fixed for the nomination of candidates;

b. The day on which the poll for taking the votes of the electors will be held, in case a poll is necessary;

c. The appointment of the election clerk."

R. S. 5421, replaced for the town.

16. Article 5421 of the Revised Statutes, 1909, is replaced, for the town, by the following:

When nomination to be held.

"5421. The nomination of candidates at a general election shall be held on the twentieth of June from noon to two o'clock in the afternoon. If such day be a holiday, it shall be held on the first juridical day following such date, and during the same hours."

Annual payment to town of Dorval.

17. To aid the town of Dorval to meet the expense of maintaining the public road leading to the ferry wharf in the said town, the town of Dorval Island shall pay yearly and for ever, on or before the first of November, to the treasurer of the said town of Dorval, the sum of two hundred and twenty-five dollars.

Loan authorized.

18. The town of Dorval Island is hereby authorized to borrow the sum of fifty thousand dollars under the Cities and Towns' Act, for such purposes as it may deem advisable.

Coming into force.

19. This act shall come into force on the day of its sanction.

CHAP. 107

An Act urgently required in connection with the municipal elections in the town of St. Lambert, district of Montreal.

[Assented to 5th March, 1915]

Preamble.

WHEREAS by the provisions of the act 3 George V, chapter 62, the next general election of the mayor and aldermen of the town of St. Lambert, in the district of Montreal, is fixed for the 15th of February, 1915;

Whereas, however, owing to circumstances beyond control, the list of electors of the said municipality has not

been prepared in the manner and within the delays fixed by law; and there is at present no list of electors of the said municipality, and it is and has been therefore impossible to proceed with such election on the 15th of February, 1915;

Whereas it is expedient, in the public interest, to make special provisions for such a state of affairs;

Therefore, His Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Notwithstanding any law to the contrary, the next Date for next general election. general election of the mayor and aldermen of the town of St. Lambert shall be held on the 19th of April, 1915, and the nomination of candidates for such election shall be held on the 12th of the same month; and until such election and the swearing in of their successors, the present mayor and aldermen of the town of St. Lambert, or those representing them in case of absence, shall continue to fill their respective offices.

2. Within fifteen days of the sanction of this act there shall be made, by and under the superintendence of the clerk of the said town, in conformity with the provisions of article 5375 of the Revised Statutes, 1909, a list of all the persons entered on the valuation roll as well as on the roll for the collection of taxes or the water tax of the municipality, and possessing the necessary electoral qualifications and not otherwise deprived of the right to have their names entered on the list; and any person qualified to vote as owner, occupant or tenant must be entered on such list, notwithstanding the provisions of article 5373 of the Revised Statutes, 1909. Delay within which list must be prepared.

3. The list so prepared shall constitute the list of electors of the municipality for the next municipal election; Coming into force of list. it shall come into force as soon as it is signed and attested under oath by the clerk of the town, in conformity with the provisions of article 5378 of the Revised Statutes, 1909, and shall remain in force until a new list is made and put into force under the first chapter of the eleventh title of the Revised Statutes, 1909.

During all such period such list shall have the same No appeal. force and effect as if it had been prepared, examined, verified and corrected in conformity with the provisions of such chapter; and it shall not be subject to appeal, notwithstanding the provisions of article 5401 to 5410 inclusive of the Revised Statutes, 1909.

Payment of
taxes condi-
tion prece-
dent to
voting.

Nevertheless, no one shall be qualified to vote at such election, although entered on the list, if on the 8th of April, 1915, he owes to the municipality any tax or water tax, special taxes excepted.

Mayor and
aldermen to
remain in
office till
election of
successors.

4. The mayor and aldermen elected at such election shall remain in office until the election of their successors, which shall be held in conformity with the provisions of the act 3 George V, chapter 62.

Provisions
applicable.

5. Save in so far as hereby derogated from, the provisions of the act 3 George V, chapter 62, and of the Cities and Towns' Act not amended nor repealed for the town of St. Lambert, shall apply to the list of electors and to the election governed by this act.

Public act.

6. This act shall be construed as a public act.

Coming into
force.

7. This act shall come into force on the day of its sanction.

CHAP. 108

An Act to incorporate the parish of Sault-au-Recollet,
under the name of the town of Montreal North.

[Assented to 5th March, 1915]

reamble.

WHEREAS the corporation of the parish of Sault-au-Recollet in the county of Laval has, with the consent of most of its inhabitants and ratepayers, prayed, by petition, that the whole of the territory described in section 1 of this act, be incorporated as a town under the name of the "Town of Montreal North", subject to the application of the Cities and Towns' Act, with certain modifications and restrictions; and that it is further necessary that it be granted power to borrow an amount of two hundred and fifty thousand dollars to extinguish its floating debt, construct a sewerage system, extend the laying of its water works, complete the macadamising of its streets, and also to purchase or expropriate the land required for widening and straightening its main road, and to build a town hall;

Whereas it is expedient to grant its prayer;

Therefore, His Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows: